



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

<b>1 Givisiez IIIb</b>			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
19	C DUBEY Samuel		99083
23	A SCHAFFER Vincent		216600
39	G ALAND Armin	X X X	210293
80	GUISOLAN Raphaël		97278
89	DOUSSE Alexandre		202494
7	SCHWAB Robin		202485
37	GAUCH Yves		216797
45	SCHMITT Laurent		204406
95	SAUGY Florent		208455
12	OBERSON Gilles		215061
66	SINGY Frédéric		216296

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
15:51	23	12	1
16:58	45	19	2
18:24	19	7	3
18:49	7	23	4
26:53	12	39	5
31:31	23	12	6
34:08	7	23	7
35:17	7	19	8
38:07	45	7	9
44:48	95	66	10
45:56	7	23	11
49:58	12	7	12
52:04	66	95	13
56:47	7	23	14
59:02	12	15	15

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
36:46	19	2	38:46
58:18	45	2	60:00

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
<b>CLUB 1 Givisiez IIIb</b>	<b>2L</b>
<b>CLUB 2 Rolling Aventicum III</b>	<b>2L</b>

Lieu / Ort Location / Luogo	<b>Givisiez</b>	Date / Datum Date / Data	<b>06.04.2018</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>20:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>21:49</b>
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		<b>DB01</b>	

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	15

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Vorename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	213072	<b>PUGNALE Mathieu</b>	
Official scorer Marqueur	217235	<b>BUNTSCHU Marc</b>	
Referee 1 Arbitre 1	207032	<b>SANSONNENS Gilles</b>	
Referee 2 Arbitre 2	209275	<b>CARREL Romain</b>	
Tech. Director Directeur tech.			

<b>COACH</b>			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	216800
<b>LIMAT Julien</b>			

<b>TOTAL</b>				<b>15</b>
<b>TIME OUT</b>				<b>4 min</b>

<b>TOTAL</b>				<b>4 min</b>
--------------	--	--	--	--------------

<b>2 Rolling Aventicum III</b>			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
92	C MEER Johannes		212448
22	A CLEMENT Jérôme		208286
21	G FROIDEVAUX Michel	X X X	216933
34	BÜRGISSER Kevin		217555
98	TERRAPON Kevin		217019
15	MOSER Jocelyn		206008
87	BAUDOIS Lucien		216429
16	BONGARD Julien		217554
58	PRETOT Lionel		217502
69	BUGNON Quentin		210161
3	HAYOZ Thierry		210158
13	KREBS Gaetan		216430
84	ANDREY Jonathane		216431

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
02:42	92	98	1
06:20	87	84	2
54:33	16	21	3
45:20	84	2	45:56
48:46	58	2	49:58

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
14:45	98	2	15:51
18:22	22	2	18:24
29:09	84	2	31:09
45:20	84	2	45:56
48:46	58	2	49:58

**RESULT**

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	<b>FINAL</b>			
	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2	15	3
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore <b>Givisiez IIIb</b>	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1	<b>CAPTAIN 1</b> Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	<b>CAPTAIN 2</b> Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

<b>COACH</b>			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201282
<b>FORNACHON Didier</b>			

<b>TOTAL</b>				<b>3</b>
<b>TIME OUT</b>				<b>10 min</b>

<b>TOTAL</b>				<b>3</b>
<b>TIME OUT</b>				<b>10 min</b>

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
--	--

<b>COACH</b>			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201282
<b>FORNACHON Didier</b>			

<b>TOTAL</b>				<b>3</b>
<b>TIME OUT</b>				<b>10 min</b>

<b>TOTAL</b>				<b>3</b>
<b>TIME OUT</b>				<b>10 min</b>